

SILLBO



Design and Quality
IKEA of Sweden

ENGLISH

CAUTION – RISK OF ELECTRIC SHOCK. Do not use the bulb if the glass is broken. To avoid injuries, be careful when handling broken glass. Turn the power off and let the bulb cool before inspecting or replacing it.



The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

DEUTSCH

ACHTUNG – STROMSCHLAGRISIKO. Das Leuchtmittel nicht benutzen, wenn das Glas beschädigt ist. Beschädigtes Glas immer vorsichtig hantieren, um Verletzungen zu vermeiden. Die Stromzufuhr abschalten und das Leuchtmittel abkühlen lassen, bevor es geprüft oder ausgewechselt wird.



Das Symbol mit der durchgestrichenen Abfalltonne bedeutet, dass das Produkt getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Das Produkt muss gem. der örtlichen Entsorgungsvorschriften der Wiederverwertung zugeführt werden. Durch separate Entsorgung des Produkts trägtst du zur Minderung des Verbrennungs- oder Deponieabfalls bei und reduzierst eventuelle negative Einwirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt. Weitere Informationen im IKEA Einrichtungshaus.

FRANÇAIS

ATTENTION – RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. Ne pas utiliser l'ampoule si le verre est cassé. Pour éviter les blessures, manipuler le verre cassé avec précaution. Coupez le courant et laissez l'ampoule refroidir avant de l'inspecter ou de la remplacer.



Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'information, merci de contacter votre magasin IKEA.

NEDERLANDS

WAARSCHUWING – KANS OP ELEKTRISCHE SCHOK. Gebruik de lamp niet wanneer het glas kapot is. Wees voorzichtig bij het hanteren van kapot glas, zodat je je niet bezeert. Schakel de stroom uit en laat de lamp afkoelen voordat je deze controleert of vervangt.



Het symbool met de doorgestreepte vuilnisbak op wieltjes geeft aan dat het product gescheiden van het huishoudelijk afval moet worden aangeboden. Het product moet worden ingeleverd voor recycling in overeenstemming met de plaatselijke milieuvoorschriften voor afvalverwerking. Breng het naar de plaatselijke milieustraat of het dichtstbijzijnde IKEA woonwonderhuis. Door producten met dit symbool te scheiden van het huishoudelijk afval, help je de hoeveelheid afval naar verbrandingsovens of stortplaatsen te verminderen en eventuele negatieve invloeden op de volksgezondheid en het milieu te minimaliseren. Voor meer informatie neem contact op met IKEA.

DANSK

FORSIGTIG – RISIKO FOR ELEKTRISK STØD. Pæren må ikke bruges, hvis glasset er gået i stykker. Ødelagt glas skal håndteres forsigtigt for at undgå tilskadecomst. Sluk for strømmen, og lad pæren køle af, før du undersøger eller udskifter den.



Symbolet med den overkrydsede affaldsspand på hjul angiver, at produktet skal bortskaffes adskilt fra husholdningsaffald. Produktet skal indleveres til genbrug i henhold til den lokale miljølovgivning for bortskaffelse af affald. Ved at adskille produktet fra husholdningsaffald hjælper du med at reducere den mængde affald, der sendes til forbrænding eller på lossepladsen, og minimerer eventuelle negative indvirkninger på menneskers sundhed og miljøet. Kontakt det nærmeste IKEA varehus for at få flere oplysninger.

ÍSLENSKA

VARÚÐ – HÆTTA Á RAFLOSTI. Ekki nota ljósaperuna ef gleríð er brotið. Við meðhöndlun glerbrota skal sýna varfærni til að koma í veg fyrir meiðsl. Slökktu á ljósinu og leyfðu perunni að kólna áður en þú skoðar eða skiptir um hana.



Táknið með mynd af ruslatunnu með krossi yfir þýðir að ekki má farga vörunni með venjulegu heimilisorpi. Vörurni þarf að skila í endurvinnslu eins og lög gera ráð fyrir á hverjum stað fyrir sig. Með því að henda slíkum vörum ekki með venjulegu heimilisorpi hjálpar þú til við að draga úr því magni af úrgangi sem þarf að brenna eða nota sem landfyllingu og lágmarkar möguleg neikvæð áhrif á heilsu fólks og umhverfið. Þú færð nánari upplýsingar í IKEA vuhúsinu.

NORSK

ADVARSEL, FARE FOR ELEKTRISK STØT. Lyspæra må ikke brukes hvis glasset er ødelagt. Vær forsiktig når du håndterer knust glass for å forhindre skade. Slå av strømmen og la lyspæra kjøle seg ned før du inspiserer eller erstatter den.



Symbolet viser en søppeldunk med et kryss over. Dette betyr at produktet ikke skal kastes i søpla, men holdes adskilt fra husholdningsavfallet. Produktet skal leveres til resirkulering i henhold til lokale ordninger for kildesortering. Informasjon om løsningen i din kommune finner du på www.sortere.no. Ved å holde produktet adskilt fra ordinært husholdningsavfall, hjelper du med å unngå potensiell negativ virkning på menneskers helse og miljøet. For mer informasjon, vennligst kontakt nærmeste IKEA-varehus.

SUOMI

VAROITUS – SÄHKÖISKUVAARA. Älä käytä lampua, jos lasi on rikkoutunut. Käsittele rikkoutunutta lasia varoen. Sammuta virrat ja anna lampun jäähtyä ennen kuin käsittelet sitä tai vaihdat sen.



Rastitettu jäteastiasymboli ilmaisee, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen joukossa. Kun hävität tuotteen, vie se asianmukaiseen keräys- tai kierrätyspisteeseen. Huolehtimalla tällä merkillä varustetun laitteen asianmukaisesti kierrätykseen vähennät kaatopaikalle päätyvän jätteen määrää ja mahdollisia ympäristölle ja terveydelle aiheuttamia haittoja. Lisätietoja lähimmästä IKEA-tavaratalosta.

SVENSKA

VARNING – RISK FÖR ELEKTRISK STÖT. Använd inte ljuskällan om glaslet är trasigt. Var försiktig när du hanterar trasigt glas, så att du inte skadar dig. Stäng av strømmen och låt ljuskällan svalna innan du kontrollerar eller byter ut den.



Symbolet med den överkorsade soptunnan betyder att produkten ska kasseras separat från hushållsavfall. Produkten ska lämnas in för återvinning enligt lokala regler för avfallshantering. Genom att kassera en märkt produkt separat från hushållsavfallet bidrar du till att reducera mängden avfall som skickas till förbränning eller deponi och minimerar varje potentiell negativ påverkan på mänsklig hälsa och miljön. För mer information, vänligen kontakta ditt IKEA varuhus.

ČESKY

UPOZORNĚNÍ – RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. Pokud se rozbije sklo, žárovku nepoužívejte. Při úklidu roztříbeného skla buďte velmi opatrní. Než se pustíte do dalších akcí, vypněte žárovku a nechte ji trochu zchladnout.



Symbolem přeškrtnutého kontejneru označuje, že tento výrobek musí být likvidován odděleně od běžného domácího odpadu. Výrobek by měl být odevzdán k recyklaci v souladu s místními předpisy pro nakládání s odpadem. Oddělením označeného výrobku z komunálního odpadu, pomůžete snížit objem odpadů posilávaných do spaloven nebo na skládku a minimalizovat případný negativní dopad na lidské zdraví a životní prostředí. Pro více informací, prosím, kontaktujte obchodní dům IKEA.

ESPAÑOL

PRECAUCIÓN. RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. No utilizar la bombilla si el vidrio está roto. Para evitar daños, manipular el vidrio roto con precaución. Desconecta la corriente eléctrica y deja que la bombilla se enfríe antes de revisarla o reemplazarla.



La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separes los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA.

ITALIANO

AVVERTENZA – RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA. Non usare la lampadina se il vetro è rotto. Per evitare lesioni, fai attenzione quando maneggi i vetri rotti. Stacca l'alimentazione elettrica e lascia raffreddare la lampadina prima di controllarla o sostituirla.



Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto non può essere eliminato con i comuni rifiuti domestici. Il prodotto dev'essere riciclato nel rispetto delle norme ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un prodotto contrassegnato da questo simbolo dai rifiuti domestici, aiuterai a ridurre il volume dei rifiuti destinati agli inceneritori o alle discariche, minimizzando così qualsiasi possibile impatto negativo sulla salute umana e sull'ambiente. Per saperne di più, contatta il negozio IKEA più vicino a te.

MAGYAR

VIGYÁZAT – ÁRAMÜTÉS VESZÉLY. Ne használd az izzót, ha az üveg eltört. A sérülések elkerülése érdekében, légy óvatos, amikor törött üveggel jársz. Kapsold le az áramot és hagyd, hogy az izzó kihűljön, mielőtt átvizsgálnáld vagy kicserélnéd azt.



Az áthúzott, keresek szeméttel ábrázoló szimbólum azt jelzi, hogy a terméket a háztartási hulladéktól különválasztva kell elhelyezni. A terméket a helyi szabályozásnak megfelelően, újrahaznosítás céljából a megfelelő helyen kell leadni. Azzal, hogy az így jelölt terméket a háztartási hulladéktól különválasztod, segítesz csökkenteni a hulladékgétektöbbséget, ami a földben elhelyezett szemét mennyiségét, ezzel minimalizálod az egészségre és a környezetre ártalmas lehetséges negatív hatásokat. További információért kérjük, lépj kapcsolatba a legközelebbi IKEA áruházal!

POLSKI

UWAGA – RYZYKO PORAZENIA PRĄDEM. Nie używaj żarówki, jeśli szkło jest pęknięte. Aby nie dopuścić do skaleczenia, zachowaj ostrożność podczas obchodzenia się z potłuczonym szkłem. Przed przystąpieniem do sprawdzenia lub wymiany odczuj dopyty prądu i odczekaj, aż żarówka ostygnie.



Przekreślony symbol kosza na odpady oznacza, że oznaczony produkt nie może być wyrzucony wraz ze zmieszanyimi odpadami komunalnymi z gospodarstwa domowego. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy przekazać do przetwarzania i recyklingu zgodnie z obowiązującymi w danym kraju przepisami ochrony środowiska dotyczącymi gospodarowania odpadami. Selektowna zbiórka odpadów m.in. z gospodarstw domowych przyczynia się do zmniejszenia ilości odpadów przekazanych na składowiska lub do spalarni oraz ograniczenia ich potencjalnego negatywnego wpływu na zdrowie ludzi i środowisko. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z najbliższym sklepem IKEA.

